

EUROPÄISCHE PATENTORGANISATION

Ratifikation des Europäischen Patentübereinkommens durch das Königreich Dänemark

Am 1. Juni 1989 hat das dänische Parlament dem Gesetz zur Ratifikation des Europäischen Patentübereinkommens mit der erforderlichen 5/6-Mehrheit zugestimmt. Die dänische Regierung wird die Ratifikationsurkunde so rechtzeitig hinterlegen, daß das Europäische Patentübereinkommen am **1. Januar 1990** für Dänemark in Kraft treten kann.

Der Europäischen Patentorganisation werden damit ab 1. Januar 1990 die folgenden 14 Vertragsstaaten angehören: Belgien, Dänemark, Bundesrepublik Deutschland, Frankreich, Griechenland, Italien, Liechtenstein, Luxemburg, Niederlande, Österreich, Schweden, Schweiz, Spanien, Vereinigtes Königreich.

Weitere Einzelheiten*) über die Auswirkungen der Ratifikation des EPÜ durch Dänemark werden in späteren Ausgaben des Amtsblatts veröffentlicht.

EUROPEAN PATENT ORGANISATION

Ratification of the European Patent Convention by the Kingdom of Denmark

On 1 June 1989 the Danish Parliament approved by the requisite five-sixths majority the law ratifying the European Patent Convention. The Danish government will deposit the instrument of ratification in time for the European Patent Convention to enter into force for Denmark on **1 January 1990**.

As a result the European Patent Organisation will number the following 14 Contracting States from 1 January 1990: Austria, Belgium, Denmark, Federal Republic of Germany, France, Greece, Italy, Liechtenstein, Luxembourg, Netherlands, Spain, Sweden, Switzerland and the United Kingdom.

Further information*) concerning the consequences of Denmark's ratification of the EPC will be published in later issues of the Official Journal.

ORGANISATION EUROPEENNE DES BREVETS

Ratification de la Convention sur le brevet européen par le Royaume du Danemark

Le Parlement danois a, le 1er juin 1989, voté la loi portant ratification de la Convention sur le brevet européen à la majorité requise des 5/6. Le gouvernement du Danemark déposera l'instrument de ratification en temps utile, de manière que la Convention puisse entrer en vigueur le **1^{er} janvier 1990** pour le Danemark.

L'Organisation européenne des brevets comptera ainsi, à partir du **1^{er} janvier 1990**, 14 Etats contractants: l'Allemagne (République fédérale d'), l'Autriche, la Belgique, le Danemark, l'Espagne, la France, la Grèce, l'Italie, le Liechtenstein, le Luxembourg, les Pays-Bas, le Royaume-Uni, la Suède et la Suisse.

De plus amples informations*) sur les effets de cette ratification seront communiquées ultérieurement dans le Journal Officiel.

Forschungsfonds der Europäischen Patentorganisation in 1989

Aus dem im Jahr 1987 zur Förderung von Forschungsarbeiten über den Erfindungsschutz errichteten Forschungsfonds der EPO werden im Jahr 1989**) sechs wissenschaftliche Studien gefördert.

Insgesamt zehn Förderungsanträge aus acht Vertragsstaaten (AT, BE, DE, FR, GB, IT, NL, SE) sind 1989 eingegangen. Nach Stellungnahme des Forschungsbeirats hat der Präsident des EPA entschieden, die folgenden sechs Studien mit Mitteln des Forschungsfonds zu fördern:

- Die Auswirkungen der Einführung des Gemeinschaftspatents auf die Kosten für die Erteilung und Aufrechterhaltung des Patents in den Vertragsstaaten des EPÜ (FR)

Research Fund of the European Patent Organisation in 1989

In the year 1989**) six scientific studies were granted financial support from the Research Fund of the EPO set up in 1987 to encourage research on the protection of inventions.

Ten applications for grant were received in 1989 from eight Contracting States (AT, BE, DE, FR, GB, IT, NL, SE). After hearing the views of the Research Advisory Board the President of the EPO decided to grant financial support to six studies concerned with the following topics:

- Impact of introduction of Community patent on costs for grant and maintenance of patents in the EPC Contracting States (FR).

Fonds de recherche de l'Organisation européenne des brevets en 1989

Institué en 1987 pour promouvoir la recherche dans le domaine de la protection des inventions, le Fonds de recherche de l'OEB a accordé, en 1989**), une aide financière à six études scientifiques.

Au total, dix demandes d'aide financière provenant de huit Etats contractants (AT, BE, DE, FR, GB, IT, NL, SE) ont été reçues en 1989. Après avoir recueilli l'avis de la Commission consultative pour la recherche, le Président de l'OEB a décidé de soutenir six études qui portent sur les thèmes suivants:

- Les incidences d'une adoption du brevet communautaire sur les coûts d'obtention et de défense du brevet dans les Etats contractants de la CBE (FR).

*) Es wird eine Neufassung des Formblatts für den Erteilungsantrag (EPA/EPO/OEB Form 1001) vorbereitet, in der der Beitritt Dänemarks in den Feldern "Benennung von Vertragsstaaten" und "Vorsorgliche Benennung sämtlicher Vertragsstaaten" berücksichtigt wird. Diese Neufassung soll Ende Dezember 1989 erscheinen.

**) Für das Jahr 1988, vgl. Jahresbericht des EPA 1988, S. 41

*) The Request for Grant form (EPA/EPO/OEB Form 1001) is being revised to take account of Denmark's ratification in the "Designation of Contracting States" and "Precautionary designation of all Contracting States". The Office plans to issue the new version towards the end of December 1989.

**) For 1988, see EPO Annual Report 1988, p. 41

*) Une nouvelle version du formulaire de requête en délivrance (EPA/EPO/OEB Form 1001) tenant compte de l'adhésion du Danemark dans les rubriques "Désignation d'Etats contractants" est en cours de préparation et devrait paraître à la fin décembre 1989.

**) Pour l'année 1988, cf. Rapport annuel de l'OEB 1988, p. 41

<p>- Der Verwendungsanspruch im Vergleich der Erteilungs- und Spruchpraxis des EPA und der Ämter in USA, Deutschland und Österreich mit Auswirkungen auf den Schutzmumfang und die Möglichkeiten, gegen Verletzer vorzugehen (AT)</p> <p>- Vorbenutzung oder Vorbesitz nach dem Gemeinschaftspatentübereinkommen (GB)</p> <p>- Patentrecht und Arzneimittel (NL)</p> <p>- Vergleichende Studie der Patentpolitik in kleinen, technologieorientierten Unternehmen, in der Großindustrie und in Universitäten (SE)</p> <p>- Patentierungsvoraussetzungen und Schutzmumfang von Patenten für biotechnologische Erfindungen im internationalen Patentrecht (NL).</p>	<p>- Use claims in first-instance practice and case law of the European, US, German and Austrian Patent Offices, and consequences for scope of protection and for possibilities of taking action against infringers (AT).</p> <p>- Prior use or prior possession under the Community Patent Convention (GB),</p> <p>- Patent law and drugs (NL).</p> <p>- Comparative study of patenting at small technology-based enterprises, large industries and universities (SE).</p> <p>- Patentability criteria and scope of protection of patents for biotechnological inventions in international patent law (NL).</p>	<p>- Etude comparée des revendications portant sur une utilisation dans la pratique de la délivrance des brevets et la jurisprudence de l'OEB et des offices des Etats-Unis, de l'Allemagne et de l'Autriche, et leurs incidences sur l'étendue de la protection et la possibilité d'action en contrefaçon (AT).</p> <p>- Utilisation ou possession antérieure d'après la Convention sur le brevet communautaire (GB).</p> <p>- Droit des brevets et médicaments (NL).</p> <p>- Etude comparative de la pratique des brevets dans les petites entreprises axées sur la technologie, les grandes entreprises industrielles et les universités (SE).</p> <p>- Conditions de la brevetabilité et étendue de la protection conférée par des brevets pour les inventions biotechnologiques dans le droit international des brevets (NL).</p>
<p>Für diese Studien werden insgesamt rund 176000 DEM Fördermittel bereitgestellt.</p> <p>Stichtag für die Stellung von Förderungsanträgen für das Jahr 1990 ist der 1. März 1990.</p>	<p>Grants for the above studies total some DEM 176000 altogether.</p> <p>The deadline for submitting applications for 1990 is 1 March 1990.</p>	<p>Une aide d'un montant global de 176 000 DEM environ a été allouée pour soutenir ces études.</p> <p>La date limite pour le dépôt des demandes d'aide financière pour l'année 1990 a été fixée au 1er mars 1990.</p>